

"FELIZ NAVIDAD"

INSIEME A 4/ 5 PARTI per CORO, ORCHESTRA SCOLASTICA E ALTRE FORMAZIONI

Altre Formazioni: *Clarinet Quartet / Quintet - Trumpet Quartet - Trombone Quartet / Quintet - Cello Quartet / Quintet - Basson Quartet / Quintet - Euphonium and tuba Quartet / Quintet- String Quartet / Quintet - Saxophone Quartet / Quintet- Woodwind Quartet / Quintet - Brass Quartet / Quintet - 4 Part Ensemble - 5 Part Ensemble - 4 Clarinets & Piano / 4 Trumpets & Piano - 4 Flutes & Piano - Recorder Quartet - Recorder Quintet - String Orchestra-Woodwind Ensemble-Wind Ensemble-Brass Ensemble- Percussion Ensemble - etc.*
Coro (optional) Chitarra (optional) Pianoforte (optional) Percussioni (optional)

Josè Feliciano

Trascr. Nino Bisceglie

Esempio degli strumenti che in questa trascrizione si possono utilizzare nelle varie sezioni, con le parti trasportate per tutti gli strumenti:

- 1. Parte (Alti)** *Flute - Oboe – Sopranino and Treble/Alto Recorder - Soprano Recorder- E^b Clarinet - E^b Cornet - (1st) C/B^b Trumpet - (1st) Mallets- Violin I-(1st) B^b Clarinet - Soprano Saxophone - (1st) E^b Alto Saxophone etc.*
- 2. Parte (Medio Alti)** *(2nd) Flute (2nd) E^b Clarinet (2nd) B^b Clarinet - (2nd) Oboe - (2nd) E^b Cornet (2nd) C/B^b Trumpet- (2nd) Mallets - Violin II- Viola I- (2st) E^b Alto Saxophone (2nd) Soprano Saxophone- (2nd) Soprano Recorder- (2nd) Treble /Alto Recorder - etc.*
- 3. Parte (Medi)** *(3rd) Flute (3rd) B^b Clarinet- (3rd) C/ B^b Trumpet - (3rd) Mallets - (3rd) Treble /Alto Recorder- Tenor Recorder-Violin III- Viola II- (3rd) F Horn- (3rd) E^b Horn (3rd) E^b Alto Saxophone - (1st) B^b Tenor Saxophone etc.*
- 4. Parte (Medio Bassi)** *(4th) Flute (4th) B^b Clarinet-(4th) C/B^b Trumpet- (4th) F Horn – (4th) E^b Horn- (4th) Mallets – Alto/Tenor Recorder-Viola III (1st) Bassoon - (2nd) Trombone/ Baritone Bb - (1st) Cello Bb -Bass Clarinet-Euphonium Bb -(2nd) B^b Tenor Saxophone -etc.*
- 5. Parte (Bassi)** *(5th) Mallets - (2nd) Bassoon - (3rd) Trombone/Baritone Bb -Tuba- Bass and Great Bass Recorder-Bass Guitar - String Bass - (2nd) Cello Bb - Bass Clarinet- B^b Bass Bb - E^b Baritone Saxophone-B^b Bass Sax-(3rd) Euphonium Bb - E^b Bass Bb - F Bass Bb*

©2019MusicaMediaNB126IM

e-mail: simba@simbarrangements.com

www.simbarrangements.com

Guida per l'esecuzione del brano per Orchestra Scolastica e altre formazioni

Partitura: 1-ALTI, 2-MEDIO ALTI, 3-MEDI, 4-MEDIO BASSI, 5-BASSI

CORO, BASSO ELETTRICO, PIANOFORTE/ CHITARRA, PERCUSSIONI, BATTERIA (Optional)

La partitura è scritta in Do (tutti i suoni sono reali). Per gli strumenti traspositori si troveranno i trasporti necessari, sulle parti staccate.

Si può osservare in partitura che ci sono **cinque** sezioni di strumenti: **1-ALTI, 2-MEDIO ALTI, 3-MEDI, 4-MEDIO BASSI. 5-BASSI.** (indicano l'altezza dei suoni e non degli strumenti)

Le diverse sezioni (parti), possono essere affidate a qualsiasi strumento monodico in uso anche nei corsi delle **scuole medie e licei ad indirizzo musicale**. Le varie sezioni non necessariamente devono essere affidate a strumenti diversi, gli strumenti a disposizione possono essere distribuiti in maniera equilibrata. Ad esempio: se si può contare su più Violini, oppure Clarinetti, Corni, Flauti, Oboe, Saxofoni, Trombe, Tromboni, Fagotti, Violoncelli ecc, alcuni suoneranno la sezione **1-ALTI**, gli altri la sezione **2-MEDIO ALTI** e così via (sin dove la tessitura glielo consente).

Per alcuni strumenti traspositori, anche di ottava le parti hanno la dicitura "Ottava Bassa" questo significa che le loro note vengono scritte un'ottava più in alto rispetto al suono reale, per evitare parti scritte con troppi tagli addizionali e quindi scomode da leggere (e da scrivere).

Per facilitare l'assegnazione, su alcune parti è consigliato lo strumento da utilizzare

Tuttavia, qualora per motivi di difficoltà tecnica/strumentistica o per altri limiti, si potrà eseguire un determinato passaggio un'ottava più alta o più bassa, secondo la situazione in cui ci si trova e comunque nella tessitura più comoda per lo strumento che si utilizza.

Si precisa comunque, che le diverse parti, possono essere suonate anche in quartetto e/o quintetto da qualsiasi strumento e formazione essendo già trasportate per strumenti in **DO, Sib, Mib e Fa e Viola**.

Qualora si vogliano utilizzare i flauti dolci (Recorder) invece, pur non essendo strumenti traspositori, da MusicaMedia vengono trattati come tali, in modo da poter usare la stessa diteggiatura per tutta la famiglia (Sopranino in Fa, soprano in Do, contralto in Fa, tenore in Do, basso in Fa e contrabbasso in Do), senza dover usare quella dello strumento che si sta suonando, ovviamente sono le parti ad essere già trasportate, ma se si preferisce si possono usare le parti per strumenti in Do, con i suoni reali.

Gli strumenti traspositori: Clarinetti, Sax, Corni, Trombe ecc, useranno le parti in chiave di violino debitamente già trasportate. La sezione **5-BASSI** è generalmente, ma non sempre, raddoppiata dalla mano sinistra del pianoforte, mentre la chitarra potrà utilizzare anche il rigo utilizzato dalla mano destra.

Qualora per diversi motivi non si vogliano o possano utilizzare tutte le sezioni, è consigliabile eliminare man mano la sezione **4-MEDIO BASSI, 3-MEDI**, e ancora **2-MEDIO ALTI**, salvando sempre in qualche modo la sezione **5-BASSI** (se non si utilizza il pianoforte o chitarra basso) e le parti più alte; il brano funzionerà sempre.

In coda alle **cinque** sezioni abbiamo le parti opzionali: chitarra, basso elettrico, pianoforte (la mano destra potrà essere utilizzata anche dalla chitarra e/o dall'arpa), percussioni e batteria. Questi strumenti conferiscono un valore aggiunto al brano, ma senza, funziona comunque benissimo.

Solo per questo brano Ideale per i concerti di Natale, questo brano è molto famoso e riconoscibile, facile da provare e suonare, e divertente per qualsiasi tipo di formazione. È un brano completo con un groove Latin-rock e presenta una sezione di assolo flessibile dalla battuta 65 alla battuta 80 compresa, per tutti gli strumenti, con estensione molto accessibile, nelle stesse misure però, ognuno può improvvisare una melodia a proprio piacimento, inoltre alcuni strumenti a percussione sono opzionali! In questa trascrizione, è stata introdotta una **Parte Speciale Opzionale** per qualsiasi strumento a sostegno della parte melodica. Durata (03:20)

Ovviamente è facile intuire che il brano può essere eseguito con qualsiasi tipo di insieme e con tutte le combinazioni di specialità strumentali possibili; le parti staccate sono scritte per tutti gli strumenti, si possono richiedere eventuali spartiti particolareggiati.

Buon lavoro e buon divertimento!

MusicaMediaNB

Josè Feliciano
 Trascr. Nino Bisceglie

5

Solo Fill - - - - -

e-mail: simba@simbarrangements.com www.simbarrangements.com

7 8 9 10 11 12

S. P.

A. 1

M. A. 2

M. 3

M. B. 4

B. 5

Chit.

Chit.B.

Pf.

Pf.

Vibr.

Xlf.

Mar.

D. S.

Mrs.

Clv.

mf

mf

D $\flat$ m7 Fa7 Sib Fa $\flat$ m7 Sib7

Light Fill

13 14 15 16 17 18

S. P.

A. 1

M. A. 2

M. 3

M. B. 4

B. 5

Chit.

Chit.B.

Pf.

Pf.

Vibr.

Xlf.

Mar.

D. S.

Mrs.

Clv.

mf

Mib Fa Sib Mib Sib Do m7 Fa 7

20 21 22 23 24

S. P. *f*

A. 1 *f*

M. A. 2

M. 3

M. B. 4

B. 5

Chit.
Sib Fa m7 Sib7 Mi b Fa Sib Mi b Sib

Chit.B.

Pf.

Pf.

Vibr. *f*

Xlf. *f*

Mar.

D. S.

Mrs.

Clv.

25 26 27 28 29

S. P.

A. 1

M. A. 2

M. 3

M. B. 4

B. 5

Chit.

Chit.B.

Pf.

Pf.

Vibr.

Xlf.

Mar.

D. S.

Mrs.

Clv.

f

f

f

Mib

Fa7

Sib

Sib

Sib7

Mib

30 31 32 33 34 35

S. P.

A. 1

M. A. 2

M. 3

M. B. 4

B. 5

Chit.

Chit.B.

Pf.

Pf.

Vibr.

Xlf.

Mar.

D. S.

Mrs.

Clv.

mf

fff

36 37 38 39 *Alla Coda* 40 41

S. P.

A. 1

M. A. 2

M. 3

M. B. 4

B. 5

Chit.

Chit.B.

Pf.

Pf.

Vibr.

Xlf.

Mar.

D. S.

Mrs.

Clv.

mf

Sib Sib7 Mi^b Fa Fa 7 Sib Mi^b Sib Do m7